



China Fisheries & Seafood Expo 2012

Dalian World Expo Center,

Dalian, Chine

du 6 au 8 novembre 2012

Le **China Fisheries & Seafood Expo (CFSE)** n'a cessé de croître au cours des dernières années puisque le commerce international de fruits de mer en Chine a connu une croissance remarquable. À ses débuts, en 1996, le commerce international de fruits de mer en Chine totalisait 4,2 milliards de dollars US. En 2011, celui-ci a atteint 25,7 milliards de dollars US. La Chine est devenue donc un marché non négligeable pour nos produits marins. Le Groupe Export agroalimentaire vous invite donc à participer au China Fisheries & Seafood Expo, la plus importante foire de fruits de mer et de poissons en Chine. Le CFSE c'est plus de 800 exposants de 80 différent pays qui ont occupé en 2011 les quatre halls du centre de convention. C'est aussi 15 300 visiteurs, soit une augmentation de près de 50 % par rapport l'année précédente (selon les statistiques du CFSE 2011, qui as eu lieu à Qingdao, Chine).

Une foire qui continue d'atteindre des records : plus de possibilités. Plus de visiteurs.

Plus de vente!

Scénario 1 : Participez à cette foire en formule générique, sous la bannière du Groupe Export et bénéficiez des avantages suivants :

- Un remboursement de 50 % d'un billet d'avion en classe économique, avec possibilité de deux participants par entreprise exposante;
- Un remboursement d'un « per diem » de 200 \$/jour/personne, avec possibilité de 2 participants par entreprise, pour un maximum de 5 jours. Si les deux participants occupent la même chambre d'hôtel, une formule différente s'appliquera et cette 2^e personne bénéficiera plus tôt du tarif repas approuvé par le Conseil du Trésor;
- vous ne paierez que 25 % des frais additionnels d'aménagement de votre kiosque, jusqu'à concurrence de 5000 \$ des dépenses admissibles par entreprise;
- vous ne paierez que 25 % des frais d'envoi d'échantillons (consolidation avec le Groupe Export, maximum de 5000 \$ des dépenses admissibles);

Siège social

1971 Leonard-de Vinci
Sainte-Julie (Québec)
Canada J3E 1Y9
T (450) 461-6266 1 800 563-9767
F (450) 461-6255
info@groupeexport.ca



groupeexport.ca



Scénario 2 : Participez à cette foire en formule individuelle et bénéficiez des avantages suivants :

- remboursement d'un billet d'avion par entreprise, en classe économique et jusqu'à concurrence de 2 000\$;
- rabais de 50 % sur les frais additionnels d'aménagement de votre kiosque, jusqu'à concurrence de 5 000 \$ des dépenses admissibles par entreprise;
- rabais de 50 % sur les frais d'envoi d'échantillons (consolidation avec le Groupe Export) jusqu'à concurrence de 5000 \$ des dépenses admissibles par entreprise
- coordination de l'événement et une permanence assurée sur place par le représentant du Groupe Export.



DATE LIMITE D'INSCRIPTION : 6 juillet 2012

Pour informations supplémentaires, communiquez avec **Hicham El Ghissassi** au
1 800 563-9767 poste : 206 ou par courriel : HichamElghissassi@GroupExport.ca

Sujet à l'approbation des fonds du programme Exportateurs de Classe Mondiale 2012-2013 du Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation du Québec et du programme Agri-Marketing 2012-2013 d'Agriculture et Agroalimentaire Canada.

Siège social

1971 Leonard-de Vinci
Sainte-Julie (Québec)
Canada J3E 1Y9
T (450) 461-6266 1 800 563-9767
F (450) 461-6255
info@groupexport.ca

China Fisheries & Seafood Expo 2012

Dalian, Chine
du 6 au 8 novembre 2012

Scénario 1 : Tarif membre, kiosque clé en main, Participation en formule générique

Kiosque 9 m² 3 200,00 CAD

Scénario 2 : Tarif membre, kiosque clé en main, Participation en formule individuelle

Kiosque 9 m² 4 700,00 CAD

Oui, nous souhaitons nous prévaloir d'un remboursement de billet d'avion pour cet événement.

Ville de départ : _____

Oui, nous désirons consolider notre envoi avec le Groupe Export (voir formulaire de consolidation)

Non, nous n'utiliserons pas le service de consolidation du Groupe Export.

Tarif non membre :

Pour participer à cette activité, vous devez être membre du Groupe Export agroalimentaire. L'adhésion à l'association vous donne droit à tous les avantages des membres du **1^{er} janvier au 31 décembre 2012**.

Adhésion au Groupe Export pour l'année 2012 (675,00 \$ + TPS 5 % +TVQ 9,5 %) : 776,08 \$

Pour participer à cet événement en tant que visiteur, veuillez compléter le formulaire prévu à cet effet (intitulé : Invitation CFSE 2012-Visiteurs).

Personne contact :	
Badges :	
Entreprise :	
Produits :	
Adresse :	Code postal :
Téléphone :	Télécopieur :
Courriel :	Site Internet :
Signature (personne autorisée) :	Date :

- Veuillez libeller votre chèque à l'ordre du **Groupe Export agroalimentaire**.
- Il est également possible de payer par carte de crédit en contactant notre service comptable au 450-461-6266 poste 210.

Date limite d'inscription : 6 juillet 2012

**Veuillez retourner ce formulaire par télécopieur au 450-461-6255
à l'attention de Hicham El Ghissassi ou par courriel : HichamElghissassi@GroupExport.ca**

Siège social

1971 Leonard-de Vinci
Sainte-Julie (Québec)
Canada J3E 1Y9
T (450) 461-6266 1 800 563-9767
F (450) 461-6255
info@groupeexport.ca

POLITIQUE D'ANNULATION



Le Groupe Export agroalimentaire est un organisme à but non lucratif (OBNL) qui gère les programmes d'aide à l'exportation du Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation du Québec et d'Agriculture et Agroalimentaire Canada.

À titre de gestionnaire de programmes gouvernementaux, le Groupe Export a défini une politique générale à suivre dans le cadre d'une participation à une foire. Voici les détails :

La signature d'un représentant de l'entreprise apposée sur le formulaire de participation à une foire tient lieu de contrat entre le Groupe Export et l'entreprise.

1. Dans les cinq jours suivant son inscription, l'entreprise doit acquitter 50 % des frais de participation. Ces frais peuvent être acquittés par chèque ou par carte de crédit en communiquant avec le service comptable du Groupe Export au 450-461-6266 poste 207.
2. L'autre 50 % des frais de participation à une foire est exigible 60 jours avant la tenue de l'événement.
3. À défaut de se conformer à cette politique, le Groupe Export se réserve le droit d'annuler la participation de l'entreprise.
4. En cas d'annulation par l'entreprise :
 - Si l'entreprise ou le Groupe Export trouve un remplaçant, elle sera remboursée à 100 % moins des frais d'administration de 200,00 \$, dès que le remplaçant aura payé la somme due.
 - Si l'entreprise ou le Groupe Export ne trouve pas de remplaçant, elle devra assumer le total du montant auquel elle s'est engagée par contrat.
 - Toute demande d'annulation doit se faire par écrit et être adressée à la personne responsable de la foire et dont le nom apparaît sur le formulaire de participation.

Cette politique a été entérinée par le conseil d'administration du Groupe Export agroalimentaire, le 14 février 2008.

Siège social

1971 Leonard-de Vinci
Sainte-Julie (Québec)
Canada J3E 1Y9
T (450) 461-6266 1 800 563-9767
F (450) 461-6255
info@groupeexport.ca

groupeexport.ca

FORMULAIRE DE CONSOLIDATION



Nom de l'activité : China Fisheries & Seafood Expo, du 6 au 8 novembre, Dalian-Chine

Nom de l'entreprise : _____

Personne contact : _____ **Tél. si urgence :** _____

Courriel : _____ **Code postal :** _____

NON nous n'utiliserons pas le service de consolidation du Groupe Export.

OUI nous désirons consolider notre envoi avec le Groupe Export.

Nom de votre courtier en douanes américaines : _____
(pour les foires aux États-Unis seulement)

Téléphone : _____

Option #1 : SEC NON COMESTIBLE

Description du matériel expédié : _____

Nombre de boîtes : _____ Dimensions de chaque boîte (po) : _____

ou
Nombre de palettes : _____ Dimensions de la palette (po) : _____

Poids total de l'envoi (lb) : _____

Option #2 : SEC COMESTIBLE

Description du matériel expédié : _____

Nombre de boîtes : _____ Dimensions de chaque boîte (po) : _____

ou
Nombre de palettes : _____ Dimensions de la palette (po) : _____

Poids total de l'envoi (lb) : _____

Option #3 : RÉFRIGÉRÉ

Description du matériel expédié : _____

Nombre de boîtes : _____ Dimensions de chaque boîte (po) : _____

ou
Nombre de palettes : _____ Dimensions de la palette (po) : _____

Poids total de l'envoi (lb) : _____ Température requise : _____

Siège social

1971 Leonard-de Vinci
Sainte-Julie (Québec)
Canada J3E 1Y9
T (450) 461-6266 1 800 563-9767
F (450) 461-6255
info@grouperport.ca

grouperport.ca

FORMULAIRE DE CONSOLIDATION



Option #4 : CONGELÉ

Description du matériel expédié : _____

Nombre de boîtes : _____ Dimensions de chaque boîte (po) : _____

ou
Nombre de palettes : _____ Dimensions de la palette (po) : _____

Poids total de l'envoi (lb) : _____ Température requise : _____

- Il est de la responsabilité du membre participant d'assurer ses biens expédiés dans le consolidé pour un montant équivalent à leur valeur réelle. Le montant inscrit sur la facture commerciale fait foi de la valeur du bien.
- **Votre participation à la consolidation sera possible exclusivement si votre espace kiosque est entièrement acquitté.**

Nous désirons faire ramasser notre marchandise. Merci de nous faire parvenir l'estimé des coûts.

Nous désirons retourner de la marchandise au Canada après la foire.

Nom de votre courtier en douanes canadiennes : _____

Téléphone : _____

Description du matériel expédié : _____

Nombre de boîtes : _____ Dimensions de chaque boîte (po) : _____

ou
Nombre de palettes : _____ Dimensions de la palette (po) : _____

Poids total de l'envoi (lb) : _____ Température requise : _____

S.V.P. compléter et retourner par télécopieur aux soins de Roxane Buron au 450-461-6255.

Siège social

1971 Leonard-de Vinci
Sainte-Julie (Québec)
Canada J3E 1Y9
T (450) 461-6266 1 800 563-9767
F (450) 461-6255
info@groupeexport.ca

groupeexport.ca